

第六十次全体会议
2012年12月20日星期四上午10时举行
纽约

主席： 武克·耶雷米奇先生. (塞尔维亚共和国)

上午10时20分开会。

第三委员会的报告

主席（以英语发言）：大会将审议第三委员会关于议程项目27、28、62、64至69、103、104、116和131的各份报告。我请第三委员会报告员巴基斯坦的苏尔米克·穆斯坦萨·塔拉尔先生一次性发言介绍该委员会的上述各份报告。

塔拉尔先生（巴基斯坦）（第三委员会报告员）（以英语发言）：我非常荣幸地向大会介绍第三委员会在大会分配给它的议程项目，即项目27、28、62、64至69、103、104、116和131下提交的各份报告。

载于文件A/67/449至A/67/461的这些报告含有建议大会通过的决议草案和决定草案案文。为方便各代表团起见，秘书处印发了文件A/C.3/67/INF/1，其中载有一份说明就大会面前各份报告所载提议草案采取行动情况的清单。

在题为“社会发展”的议程项目27、包括其分项目(a)、(b)和(c)下，第三委员会在文件A/67/449第32段中建议通过六项决议草案。

在题为“提高妇女地位”的议程项目28、包括其分项目(a)和(b)下，第三委员会在文件A/67/450第30段中建议通过五项决议草案，并在第31段中建议通过两项决定草案。

在题为“联合国难民事务高级专员的报告：与难民、回返者和流离失所者有关的问题以及人道主义问题”的议程项目62下，第三委员会在文件A/67/451第12段中建议通过两项决议草案。

在题为“人权理事会的报告”的议程项目64下，第三委员会在文件A/67/452第9段中建议通过一项决议草案。

在题为“促进和保护儿童权利”的议程项目65、包括其分项目(a)和(b)下，第三委员会在文件A/67/453第17段中建议通过一项决议草案，并在第18段中建议通过一项决定草案。

在题为“土著人民权利”的议程项目66、包括其分项目(a)和(b)下，第三委员会在文件A/67/454第11段中建议通过一项决议草案，并在第12段中建议通过一项决定草案。

在题为“消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为”的议程项目67、包括其分项目(a)和(b)下，第三委员会在文件A/67/455第22段

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。



中建议通过三项决议草案，并在第23段中建议通过一项决定草案。

在题为“人民自决的权利”的议程项目68下，第三委员会在文件A/67/456第19段中建议通过三项决议草案。

我谨提请大会注意以下更正。在该报告英文本第3页第12段，卢旺达应被列为提案国。

在题为“促进和保护人权”的议程项目69下，第三委员会在文件A/67/457第5段中建议通过一项决定草案。

在题为“人权文书的执行情况”的议程项目69分项目(a)下，第三委员会在文件A/67/457/Add. 1第21段中建议通过两项决议草案。

在题为“人权问题，包括增进人权和基本自由切实享受的各种途径”的议程项目69分项目(b)下，第三委员会在文件A/67/457 /Add. 2第137中建议通过19项决议草案。

我的理解是，大会将推迟对题为“禁止酷刑委员会”的决议草案十六的审议，直到大会收到第五委员会的相关报告。

我谨提请大会注意以下更正。在报告英文本第16页第48段，白俄罗斯本应被列为提案国。

在题为“人权情况及特别报告员和代表的报告”的议程项目69分项目(c)下，第三委员会在文件A/67/457/Add. 3第29段中建议通过三项决议草案。

我的理解是，大会将推迟对题为“缅甸人权状况”的决议草案一的审议，直到大会收到第五委员会的相关报告。

我还要提请大会注意，以色列和冰岛本应分别在报告第10段和第11段中列为决议草案A/C. 3/67/L. 49/Rev. 1的提案国。

在题为“《维也纳宣言和行动纲领》的全面执行和后续行动”的议程项目69分项目(d)下，第三委

员会谨在文件A/67/457/Add. 4中通知大会，无需在该项目下采取行动。

在题为“预防犯罪和刑事司法”的议程项目103下，第三委员会在文件A/67/458第41段中建议通过九项决议草案，并在第42段中建议通过一项决定草案。

在题为“国际药物管制”的议程项目104下，第三委员会在文件A/67/459第10段中建议通过一项决议草案。

在题为“振兴大会工作”的议程项目116下，第三委员会在文件A/67/460第5段中建议通过一项决定草案。

最后，在题为“方案规划”的议程项目131下，第三委员会在文件A/67/461第8段中建议通过一项决定草案。

我要感谢主席团各位成员，特别是委员会主席亨利·麦克唐纳大使和各位副主席一法蒂玛·阿尔费内夫人、德拉加娜·什切潘切维奇女士和乔治·施帕贝尔先生一以及委员会秘书奥托·古斯塔菲克先生为使本届会议有效率并确保会议及时结束给予了支持与友谊。我还要感谢委员会全体同事给予了支持与信任。

我谨将第三委员会的各份报告提交大会全体会议审议。

主席（以英语发言）：我感谢第三委员会报告员。

如果没有人根据议事规则第66条提出建议，我就认为大会决定不讨论今天摆在大会面前的第三委员会的各份报告。

就这样决定。

主席（以英语发言）：因此，发言将限于解释投票。各代表团对于第三委员会各项建议的立场已在委员会中表明，并反映在有关正式记录中。

我谨提醒各位成员，根据第34/401号决定第7段，大会商定

“如果一个主要委员会和全体会议审议同一决议草案，各代表团应尽可能只发言一次解释其投票理由，即在委员会，或是在全体会议，但该代表团在全体会议所投的票与其在委员会所投的票有所不同时，不在此限。”

我还愿提醒各代表团，同样根据大会第34/401号决定，解释投票的发言以十分钟为限，各代表团应在各自席位上发言。

在我们开始就委员会报告所载各项建议采取行动之前，我谨通知各位代表，除非秘书处事先另获通知，我们将以在第三委员会采用的同样方式作出决定。这意味着，如果第三委员会进行了记录表决，我们也将这样做。我还希望，我们可以不经表决通过第三委员会未经表决通过的那些建议。

在继续审议之前，我愿提请各位成员注意秘书处的一份题为“第三委员会的报告所载提案清单”的说明，该说明只以英文本分发，文号为A/C.3/67/INF/1。该说明已分发到每个席位上，作为就第三委员会在其各份报告中建议的决议草案和决定草案采取行动的参考指南。在这方面，各位成员将在这项说明的第三栏看到第三委员会各项决议草案或决定草案的编号，在同一项说明的第二栏则将看到在全体会议上对其采取行动的各份报告的相应文号。此外，请各位成员注意，由于第三委员会已经通过这些决议草案和决定草案，因此不再接受新增提案国。关于提案问题的任何澄清，均应向委员会秘书提出。

议程项目27

社会发展

第三委员会的报告 (A/67/449)

主席（以英语发言）：大会面前现在摆着第三委员会在其报告第32段中建议的六项决议草案。我们现在逐一就决议草案一至六作出决定。

决议草案一题为“将志愿服务纳入下一个十年的工作”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过（第67/138号决议）。

主席（以英语发言）：我们现在审议题为“订立一项全面综合国际法律文书以促进和保护老年人权利与尊严”的决议草案二。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿根廷、孟加拉国、贝宁、多民族玻利维亚国、巴西、文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、乍得、智利、哥伦比亚、刚果、哥斯达黎加、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、加蓬、冈比亚、危地马拉、几内亚、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度尼西亚、哈萨克斯坦、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里求斯、墨西哥、尼加拉瓜、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、塞内加尔、新加坡、南非、斯里兰卡、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、土库曼斯坦、坦桑尼亚联合共和国、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南

反对：

加拿大、以色列、塞舌尔、南苏丹、美利坚合众国

弃权：

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、巴巴多斯、白

俄罗斯、比利时、伯利兹、不丹、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、喀麦隆、佛得角、中非共和国、中国、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、爱沙尼亚、斐济、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、几内亚比绍、匈牙利、冰岛、印度、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、约旦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马耳他、毛里塔尼亚、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、瑙鲁、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴布亚新几内亚、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、卢旺达、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞尔维亚、塞拉利昂、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、西班牙、苏丹、斯威士兰、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、前南斯拉夫的马其顿共和国、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、图瓦卢、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、也门、赞比亚、津巴布韦

决议草案二以54票赞成、5票反对、118票弃权获得通过（第67/139号决议）。

[嗣后，伯利兹、智利和乌拉圭代表团通知秘书处，它们本打算投赞成票。]

主席（以英语发言）：决议草案三题为“2015年之前及之后为残疾人实现千年发展目标和其他国际商定发展目标”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案三获得通过（第67/140号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案四题为“社会发展问题世界首脑会议及大会第二十四届特别会议成果的执行情况”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案四获得通过（第67/141号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案五题为“筹备和庆祝国际家庭年二十周年”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案五获得通过（第67/142号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案六题为“第二次老龄问题世界大会的后续行动”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案六获得通过（第67/143号决议）。

主席（以英语发言）：我现在请菲律宾代表发言，他希望发言解释立场。

德维加先生（菲律宾）（以英语发言）：菲律宾发言是为了回顾在第三委员会通过题为“2015年之前及之后为残疾人实现千年发展目标和其他国际商定发展目标”的决议草案A/C.3/67/L.10时发生的一件事，该决议草案刚刚获得通过，成为第67/140号决议。

在第三委员会通过该决议草案的时候，宣读了与这份文件、特别是与第7 (b)段有关的所涉方案预算问题口头说明。这项决议在最初提出以供通过的时候，没有任何所涉方案预算问题。我们的理解是，在提出关于所涉方案预算问题的口头说明时，没有与经济及社会事务司、统计司等相关实质性部门进行磋商，这几个部门在此之前向我们保证，经过认真研究，该决议草案的任何段落都不会产生任何所涉方案预算问题。

我们当然赞赏这个错误随即得到了改正，撤回了关于所涉方案预算问题的口头说明。但是，我们更希望事前小心谨慎，从而确保各代表团不会根据

不准确的信息采取行动。此类疏忽行为应当避免。因此我们希望，从现在开始将做到仔细谨慎，从而避免发生此类事件。我们也借此机会感谢各代表团对第67/140号决议的支持。如果本发言可以记录在案，我们将不胜感激。

主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目27的审议？

就这样决定。

议程项目28

提高妇女地位

第三委员会的报告（A/67/450）

主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第30段中建议的五项决议草案和该委员会在同一份报告第31段中建议的两项决定草案。我们现在将逐一就决议草案一至五和决定草案一和二作出决定。

我们首先审议题为“加紧努力消除一切形式的暴力侵害妇女行为”的决议草案一。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过（第67/144号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案二题为“贩运妇女和女童”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第67/145号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案三题为“加强全球消除残割女性生殖器做法的努力”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案三获得通过（第67/146号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案四题为“支持努力根除产科瘘”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案四获得通过（第67/147号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案五题为“第四次妇女问题世界会议的后续行动以及《北京宣言》和《行动纲要》及大会第二十三届特别会议成果的充分执行”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案五获得通过（第67/148号决议）。

主席（以英语发言）：我们现在审议题为“终止残割女性生殖器做法”的决定草案一。第三委员会通过了该决定草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案获得通过。

主席（以英语发言）：决定草案二题为“大会就提高妇女地位问题所审议的报告”。第三委员会通过了该决定草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决定草案获得通过。

主席（以英语发言）：我现在请布基纳法索代表就刚才通过的决议草案作解释立场发言。

科格达先生（布基纳法索）（以法语发言）：我国代表团要就题为“加强全球消除残割女性生殖器做法的努力”的第67/146号决议发言。

残割女性生殖器是有辱人格的做法，对妇女的身心健康造成严重伤害。今天，1亿多妇女和少女是这种做法的受害者，这一做法假借文化和宗教理由，并且仍是在许多社会中被误解和错误解读的禁忌话题。

刚刚通过的第67/146号决议不仅是让整个国际社会参与的强烈政治信息，而且对每年数百万遭受这种以传统为由或假借宗教之名进行的丑恶歧视

性做法的妇女和女童来说，也是一个充满希望的信息。

此外，它使我们能够进一步动员所有利益攸关者特别是国家、国际组织和民间社会更加有效地参与这场斗争，通过充分执行和落实现有的国家、区域和国际措施，彻底消除残割女性生殖器的做法。

非洲是本决议的旗手，已经动员起来同这一做法作斗争。这一动员是在政府一级进行的，各国政府表现出越来越强烈的政治意愿，要制定方案和项目，通过法律，并且最重要的是，要为打击这一祸害提供必要的人力和财政资源，以便把妇女和儿童从残割女性生殖器做法的枷锁之下解放出来。在民间社会一级也进行了动员，它的工作大大提高了对解决非洲切割女性生殖器问题的认识。

我国代表团借此机会欢迎非洲影响妇幼健康传统习俗问题委员会几年前提出的关于在全世界禁止残割女性生殖器的国际运动倡议，这项倡议是在布基那法索第一夫人尚塔尔·孔波雷夫人的协调下，同其他民间社会组织一道发起的。

今天比以往任何时候都更加必须确认妇女的所有基本权利，应保证她们充分享受这些权利。切割女性生殖器的做法长期以来是一个禁忌，为此目的，我们必须打破围绕这一做法的沉默，并着手消除这种做法。正是出于这一原因，布基那法索坚决支持我们刚才通过的决议，布基那法索坚定地致力于打击残割女性生殖器做法。我国代表团呼吁所有支持非洲集团做法的本决议提案国对这场斗争作出积极贡献，以便我们能够在不久的将来，生活在一个没有残割女性生殖器做法的世界上。

主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目28的审议？

就这样决定。

议程项目62

联合国难民事务高级专员的报告：与难民、回返者

和流离失所者有关的问题以及人道主义问题

第三委员会的报告(A/67/451)

主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第12段中建议的两项决议草案。我们现在逐一就决议草案一和二作出决定。

决议草案一题为“联合国难民事务高级专员办事处”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过（第67/149号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案二题为“援助非洲难民、回返者和流离失所者”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第67/150号决议）。

主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目62的审议？

就这样决定。

议程项目64（续）

人权理事会的报告

第三委员会的报告(A/67/452)

主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第9段中建议的一项决议草案。

我们现在就该决议草案作出决定。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案获得通过（第67/151号决议）。

主席（以英语发言）：我现在请白俄罗斯代表发言，解释对刚才通过决议的立场。

贝尔斯卡娅女士（白俄罗斯）（以俄语发言）：白俄罗斯谨表示，出于原则性理由，我们不参加就关于人权理事会报告的第67/151号决议达成的协商

一致。报告表明，理事会出于政治动机，通过了一项针对白俄罗斯的决议。理事会的决定并不反映我国当前的人权状况。它们只是想要干涉白俄罗斯共和国内政。这些决定是一些试图在理事会内部推行自己意图的国家强加给国际社会的。

白俄罗斯深感关切的是，现在出现违反普遍性、客观性和非选择性原则的情况，越来越有选择性地通过一些针对特定国家的决议，并把它们当作对主权国家施加政治压力的工具。在这方面，普遍定期审查机制和各国间相互尊重的对话，已被双重标准所取代。这是不可接受的，严重损害理事会作为联合国主要人权机构的声誉。

然而，我们高度赞扬非洲国家集团的努力，它们积极推动第67/146号决议。我们完全了解，理事会的许多决定与活动，特别是普遍定期审查，谋求毫无例外地扩大世界所有国家中的人权种类。白俄罗斯还申明，它打算继续同理事会及其特别专题程序进行建设性的互动，并且同设法恢复理事会的中立性和公正性的国家一道努力。

主席（以英语发言）：我是否可以认为，大会希望结束对议程项目64的审议？

就这样决定。

议程项目65

促进和保护儿童权利

第三委员会的报告(A/67/453)

主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第17段中建议的一项决议草案，以及委员会在同一份报告第18段中建议的一项决定草案。

我们现在就该决议草案和决定草案作出决定。第三委员会通过了题为“儿童权利”的决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案获得通过(第67/152号决议)。

主席（以英语发言）：该决定草案题为“大会所审议的与促进和保护儿童权利问题有关的报告”。我是否可以认为，大会希望通过第三委员会建议的决定草案？

决定草案获得通过。

主席（以英语发言）：我是否可以认为，大会希望结束对议程项目65的审议？

就这样决定。

议程项目66

土著人民权利

第三委员会的报告(A/67/454)

主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第11段中建议的一项决议草案，以及委员会在同一份报告第12段中建议的一项决定草案。

我们现在就决议草案和决定草案作出决定。第三委员会通过了题为“土著人民权利”的决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案获得通过(第67/153号决议)。

主席（以英语发言）：该决定草案题是“大会所审议的与土著人民权利问题有关的文件”。我是否可以认为，大会希望通过第三委员会所建议的该决定草案？

决定草案获得通过。

主席（以英语发言）：我是否可以认为，大会希望结束对议程项目66的审议？

就这样决定。

议程项目67

消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为

第三委员会的报告(A/67/455)

主席（以英语发言）：大会面前摆着委员会在其报告第22段中建议的三项决议草案和委员会在同份报告第23中建议的一项决定草案。我们现在逐一就决议草案一至三和该决定草案作出决定。

我们现在审议题为“美化纳粹主义：取缔某些助长当代形式种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为的做法”的决议草案一。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、加蓬、冈比亚、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、以色列、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马来西亚、马尔代夫、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、斯里兰卡、

苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

加拿大、帕劳、美利坚合众国

弃权：

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、布基纳法索、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、斐济、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、意大利、日本、拉脱维亚、莱索托、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马里、马耳他、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、巴拿马、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、萨摩亚、圣马力诺、斯洛伐克、斯洛文尼亚、南苏丹、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、汤加、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国

决议草案一以129票赞成、3票反对、54票弃权获得通过（第67/154号决议）。

[嗣后，马拉维代表团和南苏丹代表团通知秘书处，它们本打算投赞成票。]

主席（以英语发言）：我们现在审议题为“彻底消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为的全球努力以及《德班宣言和行动纲领》的全面执行和后续行动”的决议草案二。有人要求进行清表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

澳大利亚、加拿大、捷克共和国、以色列、马绍尔群岛、帕劳、美利坚合众国

弃权:

阿尔巴尼亚、安道尔、亚美尼亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、克罗地亚、塞浦路斯、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、萨摩亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、汤加、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国

决议草案二以133票赞成、7票反对、48票弃权获得通过（第67/155号决议）。

主席（以英语发言）：决议草案三题为“消除一切形式种族歧视国际公约”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案三获得通过（第67/156号决议）。

主席（以英语发言）：我们现在审议题为“大会就消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为问题所审议的文件”的决定草案。我是否可以认为大会希望通过第三委员会所建议的该决定草案？

决定草案获得通过。

主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目67的审议？

就这样决定。

副主席查尔斯先生（特立尼达和多巴哥）主持会议。

议程项目68

人民自决的权利

第三委员会的报告（A/67/456）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第19段中建议的三项决议草案。我们现在逐一就决议草案一至三作出决定。

决议草案一题为“普遍实现人民自决的权利”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过（第67/157号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“巴勒斯坦人民自决的权利”的决议草案二。有人要求进行清表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马

拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

加拿大、以色列、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、瑙鲁、帕劳、美利坚合众国

弃权：

喀麦隆、洪都拉斯、汤加

决议草案二以179票赞成、7票反对、3票弃权获得通过（第67/158号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案三题为“以雇佣军为手段侵犯人权并阻挠行使人民自决权”。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、冈比亚、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹

麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、瑙鲁、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权:

哥伦比亚、斐济、加蓬、墨西哥、南苏丹、瑞士、汤加

决议草案三以128票赞成、54票反对、7弃权获得通过(第67/159号决议)。

代理主席(以英语发言)我是否可以认为,大会希望结束对议程项目68的审议?

就这样决定。

议程项目69

促进和保护人权

(a) 人权文书的执行情况

第三委员会的报告(A/67/457/Add. 1)

代理主席(以英语发言):大会面前摆着第三委员会在其报告第21段建议的两项决议草案。我们现在逐一就决议草案一和二作出决定。

决议草案一题为”《残疾人权利公约》及其《任择议定书》”。第三委员会通过了这项决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案一获得通过(第67/160号决议)。

代理主席(以英语发言):决议草案二题为”酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处

罚”。第三委员会通过了这项决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第67/161号决议）。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为，大会希望结束对议程项目69分项目（a）的审议？

就这样决定。

（b）人权问题，包括增进人权和基本自由切实享受的各种途径

第三委员会的报告（A/67/457/Add. 2）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第137段中建议的20项决议草案。在着手审议之前，我谨通知各位成员，就题为“禁止酷刑委员会”的决议草案十六采取行动已推迟到日后进行，以便第五委员会有时间审查这项决议草案所涉方案预算问题。一旦收到第五委员会关于决议草案十六所涉方案预算问题的报告，大会将立即就该决议草案采取行动。

我现在请阿拉伯叙利亚共和国代表发言，她希望在表决前发言解释投票。

萨利赫女士（阿拉伯叙利亚共和国）（以阿拉伯语发言）：我要在对文件A/67/457/Add. 2所载题为“联合国西南亚和阿拉伯区域人权培训和文献中心”的决议草案一表决之前发言。

我们怀疑，卡塔尔为何寻求用联合国预算资助该中心，鉴于时下金融危机已经导致该中心2013年预算削减13%。我们认为，应该更有效地利用联合国有限的资源。自从设在卡塔尔的该中心成立以来，我们一直关注其活动情况。我们注意到，该中心活动不够活跃，不足以证明其资金用途。选择多哈作为区域中心所在地原本不妥，也不符合第60/153号决议的规定，该中心也没有实现它的任何设立目标。卡塔尔利用该中心作为一个国家机构，以促进其违反人权和《联合国宪章》，支持其他国

家非政府组织和反对派的议程。卡塔尔代表团首先应该将此决议草案提交第五委员会审议。

综上所述，我国代表团将对这项决议草案投反对票。

代理主席（以英语发言）：我们现在逐一就决议草案一至十五和十七至二十作出决定。在作出所有决定后，各位代表将再次有机会解释投票。

我们现在审议题为“联合国西南亚和阿拉伯区域人权培训和文献中心”的决议草案一。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、加拿大、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、马绍尔群岛、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、密

克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、缅甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、越南、也门、赞比亚

反对:

阿拉伯叙利亚共和国

弃权:

安哥拉、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、厄瓜多尔、莫桑比克、尼加拉瓜、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、津巴布韦

决议草案一以174票赞成、1票反对、10票弃权获得通过（第67/162号决议）。

[嗣后，肯尼亚和塞内加尔代表团通知秘书处，他们本打算投赞成。]

代理主席（以英语发言）：决议草案二题为“监察员、调解员和其他国家人权机构在促进和保护人权方面的作用”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案获得通过（第67/163号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案三题为“人权与极端贫穷”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案获得通过（第67/164号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“全球化及其对充分享受所有人权的影响”的决议草案四。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、

塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权:

南苏丹、多哥

决议草案四以133票赞成、54票反对、2票弃权获得通过（第67/165号决议）。

[嗣后，多哥代表团通知秘书处，它本打算投赞成票。]

代理主席（以英语发言）：决议草案五题为“司法工作中的人权问题”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案五获得通过（第67/166号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案六题为“儿童权利委员会”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案六获得通过（第67/167号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“法外处决、即决处决或任意处决”的决议草案七。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、巴林、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、保加利亚、布隆迪、柬埔寨、加拿大、佛得角、乍得、智利、哥伦比亚、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚比绍、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦、拉脱维亚、黎巴嫩、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马拉维、马尔代夫、马耳他、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、缅甸、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、挪威、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、卢旺达、萨摩亚、圣马力诺、塞内加尔、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、索马里、南非、西班牙、苏里南、瑞典、瑞士、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、特立尼达和多巴哥、土库曼斯坦、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、

坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国

反对:

无

弃权:

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、巴哈马、孟加拉国、博茨瓦纳、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、喀麦隆、中非共和国、中国、科摩罗、刚果民主共和国、吉布提、埃及、埃塞俄比亚、几内亚、圭亚那、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、以色列、约旦、肯尼亚、科威特、老挝人民民主共和国、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马来西亚、马里、马绍尔群岛、毛里塔尼亚、莫桑比克、纳米比亚、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、帕劳、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、新加坡、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、多哥、汤加、突尼斯、土耳其、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、美利坚合众国、乌兹别克斯坦、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

决议草案七以117票赞成、零票反对、67票弃权获得通过（第67/168号决议）。

[嗣后，尼日尔和多哥代表团通知秘书处，它们本打算投赞成票；巴林和塞内加尔代表团通知秘书处，它们本打算投弃权票。]

代理主席（以英语发言）：决议草案八题为“加强人权领域的国际合作”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案获得通过（第67/169号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“人权与单方面胁迫性措施”的决议草案九。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、冈比亚、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权:

乍得、巴拉圭、南苏丹、多哥

决议草案九以128票赞成、54票反对、4票弃权获得通过(第67/170号决议)。

代理主席(以英语发言): 我们现在审议题为“发展权”的决议草案十。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、塞浦路斯、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立

特里亚、埃塞俄比亚、斐济、法国、加蓬、冈比亚、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、意大利、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、葡萄牙、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、斯洛文尼亚、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

加拿大、以色列、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权:

阿尔巴尼亚、澳大利亚、保加利亚、克罗地亚、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、格鲁吉亚、德国、匈牙利、冰岛、日本、拉脱维亚、立陶宛、荷兰、新西兰、挪威、波兰、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、萨摩

亚、圣马力诺、斯洛伐克、瑞典、前南斯拉夫的马其顿共和国、乌克兰

决议草案十以154票赞成、4票反对、28票弃权获得通过（第67/171号决议）。

[嗣后，比利时代表团通知秘书处，它本打算投弃权票。]

代理主席（以英语发言）：决议草案十一题为“保护移徙者”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十一获得通过（第67/172号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“促进和平作为人人充分享受所有人权的必要条件”的决议草案十二。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、冈比亚、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、緬

甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、所罗门群岛、索马里、南非、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权：

亚美尼亚、巴布亚新几内亚、萨摩亚、新加坡、南苏丹、汤加

决议草案十二以127票赞成、54票反对、6票弃权获得通过（第67/173号决议）。

[嗣后，南非和多哥代表团通知秘书处，它们本打算投赞成票。]

代理主席（以英语发言）：决议草案十三题为“食物权”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十三获得通过（第67/174号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“促进建立一个民主和公平的国际秩序”的决议草案十四。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、乍得、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰

国、东帝汶、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权：

智利、哥斯达黎加、墨西哥、秘鲁、萨摩亚、多哥

决议草案十四以126票赞成、53票反对、6票弃权获得通过（第67/175号决议）。

[嗣后，南非和多哥代表团通知秘书处，它们本打算投赞成票。]

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“暂停使用死刑”的决议草案十五。

进行了记录表决。

赞成：

阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、比利时、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、保

加利亚、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、加拿大、佛得角、中非共和国、乍得、智利、哥伦比亚、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼加共和国、厄瓜多尔、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、加蓬、格鲁吉亚、德国、希腊、危地马拉、几内亚比绍、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马里、马耳他、马绍尔群岛、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、莫桑比克、瑙鲁、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、挪威、帕劳、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、卢旺达、萨摩亚、圣马力诺、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、斯洛伐克、斯洛文尼亚、索马里、南非、南苏丹、西班牙、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国

反对:

阿富汗、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、伯利兹、博茨瓦纳、文莱达鲁萨兰国、中国、朝鲜民主主义人民共和国、多米尼克、埃及、埃塞俄比亚、格林纳达、圭亚那、印度、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、日本、科威特、利比亚、马来西亚、缅甸、阿曼、巴基斯坦、卡塔尔、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、新加坡、苏丹、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、汤加、特立尼达和多巴哥、乌干达、美利坚合众国、也门、津巴布韦

弃权:

白俄罗斯、喀麦隆、科摩罗、古巴、刚果民主共和国、吉布提、厄立特里亚、斐济、几内亚、印度尼西亚、约旦、肯尼亚、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、马拉维、马尔代夫、毛里塔尼亚、摩洛哥、纳米比亚、尼日尔、尼日利亚、巴布亚新几内亚、大韩民国、塞内加尔、所罗门群岛、斯里兰卡、苏里南、泰国、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、越南、赞比亚

决议草案十五以111票赞成、41票反对、34票弃权获得通过（第67/176号决议）。

[嗣后，尼日尔代表团通知秘书处，它本打算投赞成票。]

代理主席（以英语发言）：决议草案十七的标题为“失踪人员”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十七获得通过（第67/177号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案十八题为“打击基于宗教或信仰原因而针对他人实施的不容忍、丑化、污蔑、歧视、暴力煽动和暴力侵害行为”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十八获得通过（第67/178号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案十九题为“宗教或信仰自由”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十九获得通过（第67/179号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二十题为“保护所有人免遭强迫失踪国际公约”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二十获得通过（第67/180号决议）。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目69分项目(b)的审议。

人权状况及特别报告员和代表的报告

第三委员会的报告(A/67/457/Add. 3)

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第29段中建议的四项决议草案。

在继续审议之前，我谨通知各位成员，关于题为“缅甸人权局势”的决议草案一的行动将推迟到日后进行，以使第五委员会有时间审查该决议所涉方案预算问题。一旦收到第五委员会关于决议草案一所涉方案预算问题的报告，大会将立即就该决议草案采取行动。

我们现在审议决议草案二至四。

我现在请希望在表决前作解释投票发言的代表发言。

哈扎伊先生（伊朗伊斯兰共和国）（以英语发言）：主席先生，感谢你让我有机会简要阐述我国代表团对题为“伊朗伊斯兰共和国人权局势”的决议草案三的立场。

伊朗伊斯兰共和国认为，促进和保护世界各地人权的最佳做法是进行有意义和真诚的合作。我们一贯强调，合作、相互理解和尊重应当是人权领域互动交流的核心。我们要么通过认真接触来推动对人权的促进和保护，要么通过政治化、不平衡的决议来阻碍人权的发展。

在座各位代表都十分清楚，决议草案三与人权毫无关联，而是出于政治目的滥用大会这一机构的正直和程序。这项决议草案的目的不是促进和保护我国的人权。除了其他许多令人遗憾之处外，该决议草案也没有提及我国的人权政策以及伊朗在促进和保护人权领域取得的重要成就。因此，我们坚信，决议草案三不会成为可以接受的、能够反映伊朗伊斯兰共和国人权实际情况的参照物。

令人痛惜的是，尽管存在人权理事会的普遍定期审议机制，但所谓的人权捍卫者，也就是这项决议草案的提案国继续滥用联合国人权机制，出于短视的政治权宜之计考虑，通过在人权理事会和大会提出一项选择性的针对具体国家的决议草案来满足它们的政治欲望。这种选择性做法和破坏性程序使宝贵的人权理念沦为某些国家的外交政策工具。

我们想知道，这个普遍性机构中有哪个成员可以声称本国境内的人权记录是完美的，因此无需接受国际监督。当前的人权监督制度为采取选择性、任意、片面和徒劳无益的方式对待人权问题提供了机会，这真是莫大的耻辱。

结果，在这种制度下，难怪加拿大这样一个有着非常可疑的人权记录——特别是在移民、非裔加拿大人和土著人民的权利问题上——而且被认为是以色列政权侵害巴勒斯坦人民罪行顽固支持者的国家，竟然自以为是地奉行老一套过时的政策，提出有关我国人权状况的一项决议草案。在大会中提出这项决议草案，并不能改变决议草案提案国加拿大境内持续存在的有系统违反基本人权原则的事实，更不用说仅在几个月前，人权事务高级专员把加拿大列入世界上最严重侵犯人权国家的名单，并批评加拿大政府限制集会自由。

伊朗伊斯兰共和国是一个充满活力和进步的社会，它已经采取切实办法保障人权，确保充分遵守相关的国家和国际承诺，同时坚持促进我国《宪法》所载的原则。本决议草案显然并没有反映实地的现实。

我要向我们的同事和今天在座的各位发出一个简单的信息：任何不公平的、针对特定国家的决议，都不可能阻止我国政府致力于促进和保护全体伊朗人民的所有人权。

至于提案国——主要是加拿大、美国及其欧洲盟国——我们应当提醒所有这些国家，针对伊朗伊斯兰共和国的诽谤和歪曲事实的政策至今一直是行不通的。多年来推行此一政策的结果理应促使其发

起人和支持者明白一个重要教训，即：伊朗或任何其他国家都不会向压力、恐吓以及点名羞辱做法屈服。

鉴于这些考虑，我希望各会员国代表选择正确的道路，孤立提案国并投票反对决议草案A/67/L.51。

最后，至于有关朝鲜民主主义人民共和国的决议草案A/C.3/67/L.50，我谨借此机会也在这里提到，出于对该国政府决定的尊重，我们决定加入协商一致意见。但是，这一立场绝不能被错误地解释为同我国关于针对特定国家的决议的原则立场相抵触。

Alsaleh女士（阿拉伯叙利亚共和国）（以阿拉伯语发言）：我国代表团谨解释其对题为“阿拉伯叙利亚共和国的人权局势”的决议草案四的投票。

首先，请允许我回顾，会员国开展活动的国际法律框架的基础是不以任何借口干涉任何国家内政的原则。这项原则载于几项国际文书中，其中首先是《联合国宪章》，特别是第二条第七项，以及联合国许多决议。

因此，通过这类针对特定国家的政治性决议，违反了《宪章》的规定，阻碍了在科菲·安南六点计划、日内瓦公报和卜拉希米使命的基础上，实现叙利亚危机的和平政治解决。相反，由于它拒绝全国对话进程，无视叙利亚境内当前的武装暴力行动、杀戮和流血，鼓励了不妥协态度。

我要简单重申11月27日阿拉伯叙利亚共和国常驻代表在第三委员会审议这项决议草案时在该委员会所作的陈述：我们驳斥和拒绝该决议草案中所载的指控和指称。

另一方面，我谨强调，决议草案的提案国——摩洛哥、卡塔尔和沙特阿拉伯——并非真心希望保护和促进叙利亚人权。相反，它们是问题的主要部分，而且它们对阿拉伯叙利亚共和国的内政横加干

预——这一干预受到了谴责——因而是我国当前暴力和局势升级状况的主要煽动者。

自从该决议草案在第三委员会获得通过之后，这些国家支持叙利亚境内的破坏和恐怖主义，导致数以千计叙利亚人死亡和数以万计民众流离失所。决议草案的提案国是杀害成千上万叙利亚人民的共谋犯。它们的犯罪行为应当受到谴责，它们应当对其行为负责。它们的阴谋诡计竟然发展到袭击叙利亚境内的巴勒斯坦难民营，因为它们企图使巴勒斯坦人卷入叙利亚内部危机，以便达到叙利亚头号敌人和巴勒斯坦人民头号敌人——即以色列——的目的。

自第三委员会通过这项决议以来，叙利亚境内的武装团体在决议草案的提案国的支持下，继续袭击燃料和石油产品供应线，以及叙利亚平民的战略粮食作物。它们企图炸毁输油管 and 铁路。他们劫持和抢掠装满小麦和面粉的卡车。他们劫掠粮仓。他们炸毁重要的机构和设施，最近被炸的设施是昨天刚刚被毁的哈马地区哈法亚村的电站。所有这些行动的目的是明确的：制造将导致关键国家机构瘫痪并增加我国公民脆弱性的状况，以便削弱他们对国家的信任并制造无政府状态。这无异于袭击军事单位和企图摧毁战略武器。鉴于这些行为，我们不禁要问，此类决议是真正帮助促进叙利亚的人权，还是增加杀戮行为、侵犯叙利亚公民的人权？难道剥夺我们公民的电、水、粮食、交通、教育和保健就是帮助促进叙利亚的人权？

因此，我国要求对决议草案四进行记录表决。我们呼吁继续希望捍卫《联合国宪章》、国际法和国际人道主义法神圣性的会员国秉持良知，重新考虑它们的投票立场。我们呼吁它们对题为“阿拉伯叙利亚共和国人权状况”的决议草案投反对票，而不要支持提案国意图在世界各地散布谎言和谣言，以分散对其本国非人道、非法和不道德行动的注意力。

Kim Song先生（朝鲜民主主义人民共和国）（以英语发言）：我国代表团重申其原则立场，那就是明确反对题为“朝鲜民主主义人民共和国人权状况”的决议草案二，因为这份文件体现的是政治阴谋和各种谎言。它与人权状况毫无关联，相反，它会加剧对抗，阻止可能的对话与合作。

正如我们在若干场合所澄清的那样，我国不可能允许该决议草案中提到的那些侵犯人权行为存在，因为我国实行的法律制度对人民的人权和基本自由给予了正式保障。今天，美国和其他西方国家选择独立行事的发展中国家作为它们在针对特定国家的决议草案中进行攻击的目标，以把自己的价值观强加于人，这已不是什么秘密。一个典型的事例就是针对朝鲜民主主义人民共和国的决议草案。

很清楚，该决议草案显然是一种政治宣传，意在对我国的人权状况进行歪曲和捏造，制造国际压力氛围，目的是颠覆我国人民选择和逐步发展起来的社会主义制度。将西方式的制度强加于我们是干涉我们的内政。任何企图使我国人民背离其政府的行为都是国家政治恐怖主义行为。

该决议草案还表明，有人在人权方面搞双重标准，采取选择性做法。对人权的任何审议都必须遵循不偏不倚和不加选择的原则，通过人权理事会的普遍定期审议机制进行，因为该机制平等、公正地对待世界所有国家的人权状况。

今天，在联合国人权领域，只有价值观不同于西方国家的发展中国家被选定为针对特定国家的决议的对象。该决议草案的主要提案国是一些参与针对主权国家实施军事侵略以及以反恐战争和人道主义干预为幌子屠杀平民，从事侵犯人权行为的国家。令人无法接受的是，这些国家通过提交针对特定国家的决议草案来误导世界舆论。

实际上，美国在伊拉克、阿富汗以及世界其他地方犯下了种种涉及滥杀无辜、严重侵犯人权的行为，而我们从未看到过其中任何行为遭到质疑。这一点同样适用于一切形式和表现的侵犯人权行为，

例如性暴力，酷刑，种族歧视、虐待移民和土著人民，以及根据盛行的西方价值观亵渎宗教等行为。该决议草案的目的是利用虚构的朝鲜民主主义人民共和国人权问题来破坏我国的稳定并为政治阴谋开脱。

有鉴于此，我们既不认可也不接受该决议草案。尽管该决议草案可能不经表决获得通过，但它不可被解释为以协商一致的方式获得通过。反朝鲜民主主义人民共和国的联盟告诉我们，它要保护人权，而且除其它外，它应当有某种国家权力以及保护这种国家权力的强大威慑手段。

我们会庄严捍卫和维护我国人民所选择的社会主义国家制度。我们过去是这样做的，将来也会继续这样做。

最后，我国代表团不仅反对和拒绝针对朝鲜民主主义人民共和国的决议草案，而且也反对和拒绝针对阿拉伯叙利亚共和国、伊朗伊斯兰共和国和缅甸的决议草案。

斯迈拉夫人（尼日利亚）（以英语发言）：我国代表团认为，在人权持续不断地受到严重和蓄意侵犯的特别或紧急局势中，可以提出针对特定国家的决议草案。我们特别认为，在讨论此类决议草案时，应考虑下列情况。处于占领下的国家或领土、非自治领土以及正在发生严重和蓄意侵犯人权行为的冲突局势中的人权状况；种族灭绝或族裔清洗、性别暴力、剥夺土著人民或少数族裔权利、蓄意不让社会某些阶层在其自己的国家参与治理和充分享有平等权利等情势；获得经济资源和惠益的机会遭到剥夺；种族歧视；以及经证实的酷刑和其他有辱人格待遇案件，是可提请大会或人权理事会关注的情况。

在作这些区分时，我们铭记所有人权的不可分割性和普世性。我们还意识到，所有人权，不论多么不重要，都必须受到尊重，并得到极其认真的考虑。正因为如此，我们强调，必须任命专题任务执行人，授权他们逐案调查各国人权状况并提出具体

建议供有关各国注意。此类特别报告员的活动当然应以会员国在人权理事会根据2007年6月18日人权理事会第5/2号决议通过的行为守则为指南。普遍定期审议是另一个机制，使各国政府有机会同人权理事会进行建设性的接触并向世界其他国家证明其对人權的遵守情况。

关于伊朗伊斯兰共和国的人权状况，我们认为，该国已有明显的决心，要处理提请该国政府注意的问题。伊朗一直在同联合国相关人权机制特别是人权理事会密切合作。2003年至2011年，有六位任务执行人访问了该国。2012年，另有两名任务执行人计划访问该国。我们敦促伊朗伊斯兰共和国政府继续其与联合国尤其是人权理事会的值得称赞的合作，以处理属于人权性质的具体问题。尼日利亚特别认为，所有社会都应让少数族裔和妇女充分享有权利。伊朗代表团所作的保证使我们相信，该国将会公平、快速地处理任何涉及少数族群和妇女权利的未决案件。

今天，我们要通知大会，少数族裔和妇女的权利已经载入尼日利亚的《宪法》，并以基于性别平等原则的联邦立法的形式体现出来。政府或民间社会的任何部门都不拒绝妇女或少数群体人员参与。实际上，我们整个系统向全体公民开放，以至于在被视为尼日利亚历史上最自由和最公平的选举中，一位来自一个非常小的少数族群的男士当选为国家总统。所有渠道都向少数族群和妇女开放。他们可以利用各种机会来提高其地位并享有所有公民特权。我们期待其他会员国给予其本国少数民族和妇女同样的权利、特权和机会。就此而言，尼日利亚将对分别关于伊朗伊斯兰共和国和阿拉伯叙利亚共和国人权状况的决议草案三和四投弃权票。

代理主席（以英语发言）：我们现在就决议草案二至四逐一作出决定。

决议草案二题为“朝鲜民主主义人民共和国人权状况”。第三委员会通过了决议草案二。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第67/181号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“伊朗伊斯兰共和国人权状况”的决议草案三。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿尔巴尼亚、安道尔、阿根廷、澳大利亚、奥地利、巴哈马、巴林、巴巴多斯、比利时、伯利兹、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、保加利亚、加拿大、佛得角、智利、哥伦比亚、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼加共和国、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、德国、希腊、危地马拉、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马拉维、马尔代夫、马耳他、马绍尔群岛、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、瑙鲁、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣基茨和尼维斯、萨摩亚、圣马力诺、塞内加尔、塞尔维亚、塞舌尔、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、南苏丹、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、汤加、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、瓦努阿图

反对：

阿富汗、亚美尼亚、孟加拉国、白俄罗斯、多民族玻利维亚国、文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、中国、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、厄瓜多尔、埃及、厄立特里亚、印度、伊朗伊斯兰共和国、哈萨克斯坦、科威特、黎巴嫩、尼加拉瓜、阿曼、巴基斯坦、卡塔尔、俄罗斯联邦、斯里兰卡、苏丹、阿拉伯叙利亚共和国、

塔吉克斯坦、土库曼斯坦、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、津巴布韦

弃权:

阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、贝宁、不丹、巴西、布基纳法索、布隆迪、喀麦隆、中非共和国、科摩罗、刚果、科特迪瓦、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、格林纳达、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、印度尼西亚、伊拉克、牙买加、约旦、肯尼亚、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、莱索托、马来西亚、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、纳米比亚、尼泊尔、尼日尔、尼日利亚、菲律宾、卢旺达、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞拉利昂、新加坡、索马里、南非、苏里南、斯威士兰、泰国、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、也门、赞比亚

决议草案三以86票赞成、32票反对、65票弃权获得通过（第67/182号决议）。

[嗣后，索马里代表团通知秘书处，它本打算投反对票。]

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“阿拉伯叙利亚共和国人权状况”的决议草案四。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、比利时时、伯利兹、贝宁、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利

亚、布基纳法索、布隆迪、喀麦隆、加拿大、佛得角、中非共和国、智利、哥伦比亚、科摩罗、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、吉布提、多米尼加共和国、埃及、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度尼西亚、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、拉脱维亚、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马耳他、马绍尔群岛、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、瑙鲁、荷兰、新西兰、挪威、阿曼、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、南苏丹、西班牙、苏丹、瑞典、瑞士、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、图瓦卢、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌拉圭、瓦努阿图、也门、赞比亚

反对:

白俄罗斯、多民族玻利维亚国、中国、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、伊朗伊斯兰共和国、尼加拉瓜、俄罗斯联邦、阿拉伯叙利亚共和国、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、津巴布韦

弃权:

安哥拉、亚美尼亚、不丹、刚果民主共和国、多米尼克、厄瓜多尔、厄立特里亚、斐济、

圭亚那、印度、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、马里、纳米比亚、尼泊尔、尼日尔、尼日利亚、巴基斯坦、菲律宾、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、新加坡、索马里、南非、斯里兰卡、苏里南、斯威士兰、塔吉克斯坦、土库曼斯坦、乌干达、坦桑尼亚联合共和国、越南

决议草案四以135票赞成、12票反对、36票弃权获得通过（第67/183号决议）。

代理主席（以英语发言）：我现在请希望在通过上述各项决议草案之后发言解释投票或立场的代表发言。

Kim Song 先生（朝鲜民主主义人民共和国）（以英语发言）：我国代表团谨澄清其原则立场，拒绝第67/183号决议，撇清与大会协商一致意见的关系。所有人权问题都必须在人权理事会普遍定期审议机制、而不是在大会全体会议上审议。

不能再继续滥用联合国以推进西方国家的政治主张，必须立即停止以人权为政治武器打击另一个国家的现行做法。通过这项反对朝鲜民主主义人民共和国的决议，将导致朝鲜民主主义人民共和国和欧洲联盟之间现在已经陷入僵局的对话局面进一步恶化，并将损害朝鲜半岛的当前局势。西方国家期望通过这种对抗性决议迫使我们作出任何改变，是严重失算。这项决议是政治权术和压力的产物，永远不可能符合国际社会的意愿。因此，我们既不承认也不接受这项决议。

李笑梅女士（中国）：中国代表团支持朝鲜民主主义人民共和国代表刚才的发言。中国不赞成第67/181号决议。

Alsaleh女士（阿拉伯叙利亚共和国）（以阿拉伯语发言）：我国代表团谨解释我们对关于朝鲜民主主义人民共和国人权状况的决议（第67/181号决议）的投票。有些国家出于特定政治原因，坚持提

出有关人权状况的决议草案，危害处理人权问题机制的信誉、政治和法律框架、国际关系，破坏有关这些机制的国际共识，我们对此表示遗憾。尽管我们加入了关于这项决议的协商一致意见，但鉴于上述原因，我国代表团坚决与这一协商一致意见划清界限。

Astiasarón Arias女士（古巴）（以西班牙语发言）：古巴代表团不赞同题为“朝鲜民主主义人民共和国人权状况”的第67/181号决议。古巴坚持长期以来的原则立场，反对旨在谴责发展中国家的国别决议。此类决议出于政治动机，与保护人权毫不相干，而且对于该事业毫无助益。在审议几十个国家的人权状况时，采取此类有害的、有选择的政治化和双重标准做法，正是导致原先的联合国人权委员会丧失信誉并造成其消失的原因。

成立人权理事会特别是其普遍定期审查机制，为在平等条件下以及在真正的建设性对话基础上审议各国人权状况提供了机会。

古巴重申，在客观、无条件、公正和非选择性原则的基础上开展国际合作，是切实促进和保护人人享有所有人权的唯一办法。

不幸的是，这不是今天通过的案文所追求的目标，这些案文无疑充满了明显的政治动机。所以，古巴对关于阿拉伯叙利亚共和国的决议（第67/183号决议）和关于伊朗伊斯兰共和国的决议（第67/182号决议）投了反对票，而且不赞成就朝鲜民主主义人民共和国人权达成的协商一致。

Calcinari Van Der Velde女士（委内瑞拉玻利瓦尔共和国）（以西班牙语发言）：我国对第67/182号和第67/183号决议投了反对票，并愿表示不赞成就第67/181号决议达成的协商一致。

我们根据我国外交政策的原则，反对一些国家指出的针对主权国家搞决议这种出于政治动机的做法。这表明文件A/67/457/Add.3所载的报告中的决议草案有违开展相互尊重的对话、国际合作、公

正、非选择性和非政治化原则，而这些原则应当对审议人权问题起到指导作用。

某些国家将人权用作政治武器来搞臭其它国家，这是完全不能接受的。大会绝不能采取此类骇人听闻的做法。这里不是讨论此类问题的场所。

我国代表团认为，人权理事会有责任通过其普遍定期审查机制在公正、客观和非选择分析的基础上审议人权状况。在联合国框架内采取的任何措施或行动，都应建立在真正开展国际合作的原则基础上，并考虑到相关国家的领土完整和主权。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目69分项目(c)的审议。

(d)《维也纳宣言和行动纲领》的全面执行和后续行动

第三委员会的报告 (A/67/457/Add. 4)

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望注意到文件A/67/457/Add. 4所载的第三委员会报告？

就这样决定。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目68分项目(d)的审议？

就这样决定。

议程项目69（续）

促进和保护人权

第三委员会的报告 (A/67/457)

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会报告第5段建议的一项决定草案。我们现在将对题为“大会连同促进和保护人权问题一起审议的文件”的决定草案采取行动。

我是否可以认为大会希望根据第三委员会的建议通过该决定草案？

决定草案获得通过。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目69的审议。

议程项目103

预防犯罪和刑事司法

第三委员会的报告 (A/67/458)

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第41段中建议的九项决议草案以及该委员会在同一份报告第42段中建议的一项决定草案。

我们现在逐一就决议草案一至九和该决定草案作出决定。

决议草案一题为“第十二届联合国预防犯罪和刑事司法大会的后续行动和第十三届联合国预防犯罪和刑事司法大会的筹备工作”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过（第67/184号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二题为“推动努力消除暴力侵害移民、移徙工人及其家人行为”。第三委员会通过了决议草案二。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第67/185号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案三题为“加强法治和刑事司法机构改革，尤其是在与采取联合国全系统做法打击跨国有组织犯罪和毒品贩运有关的领域”。第三委员会通过了决议草案三。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案三获得通过（第67/186号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案四题为“联合国关于在刑事司法系统中获得法律援助机会的

原则和准则”。第三委员会通过了决议草案四。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案四获得通过（第67/187号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案五题为“囚犯待遇最低限度标准规则”。第三委员会通过了决议草案五。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案五获得通过（第67/188号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案六题为“加强联合国预防犯罪和刑事司法方案，特别是其技术合作能力”。第三委员会通过了决议草案六。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案六获得通过（第67/189号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案七题为“改进工作协调，打击贩运人口”。第三委员会通过了决议草案七。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案七获得通过（第67/190号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案八题为“联合国非洲预防犯罪和罪犯待遇研究所”。第三委员会通过了决议草案八。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案八获得通过（第67/191号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案九题为“根据《联合国反腐败公约》防止和打击腐败行径及转移腐败所得行为，协助追回资产，并将此类资产退回合法所有者，特别是退回来源国”。第三委员会通过了决议草案九。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案九获得通过（第67/192号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在就题为“经大会审议的关于预防犯罪和刑事司法问题的各项报告”的决定草案采取行动。我是否可以认为，大会希望通过第三委员会建议的该决定草案？

决定草案获得通过。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目103的审议？

就这样决定。

议程项目104

国际药物管制

第三委员会的报告（A/67/459）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第10段中建议的一项决议草案。

我们现在就题为“国际合作对付世界毒品问题”的决议草案作出决定。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案获得通过（第67/193号决议）。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目104的审议？

就这样决定。

议程项目116（续）

振兴大会工作

第三委员会的报告（A/67/460）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第5段中建议的一项决定草案。我们现在就题为“第三委员会在大会第六十八届会议期间的工作方案”的决定草案采取行动。我是否可以认为，大会希望通过第三委员会建议的这项决定草案？

决定草案获得通过。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目116的审议。

议程项目131（续）

方案规划

第三委员会的报告 (A/67/461)

代理主席 (以英语发言)：大会面前摆着第三委员会在其报告第8段中建议的一项决定草案。我们现在将就题为“方案规划”的决定草案采取行动。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、中非共和国、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊拉克、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔

多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、索马里、南非、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

加拿大、以色列、帕劳、美利坚合众国

弃权：

澳大利亚、白俄罗斯、厄立特里亚、伊朗伊斯兰共和国、阿拉伯叙利亚共和国

决定草案以174票赞成、4票反对、5票弃权获得通过。

[嗣后，肯尼亚代表团通知秘书处，它本打算投赞成票。]

代理主席 (以英语发言)：大会就此结束现阶段对议程项目131的审议。

我谨代表大会感谢苏里南常驻联合国代表兼第三委员会主席亨利·麦克唐纳先生阁下、主席团成员、委员会秘书以及所有代表的出色工作。

除分别关于决议草案十六和决议草案一的文件A/67/457/Add. 2和文件A/67/457/Add. 3外，大会就此结束对今天摆在其面前的第三委员会所有报告的审议。正如早些时候已指出的那样，一收到第五委员会关于这两项决议草案所涉方案预算问题的报告，大会就立即对这些决议草案采取行动。

工作方案

代理主席（以英语发言）：在结束发言之前，我想就延长第五委员会的工作时间征求各位成员的意见。各位成员记得，在12月12日的第53次全体会议上，大会同意把第五委员会的工作时间延至12月20日星期四。但是，第五委员会主席通知我，委员会要求再次将其工作时间延长至12月21日星期五，因为这一延长将便利于就摆在其面前的待决决议草案达成一致。

因此，我是否可以认为大会同意把第五委员会的工作时间延长至12月21日星期五？

就这样决定。

代理主席（以英语发言）：我还愿提请各位成员注意本届会议的休会日期。各位成员记得，在12月12日的第53次会议上，大会同意把第六十七届会议的休会日期推迟到12月21日星期五。但是，鉴于第五委员会仍有工作要完成，我谨建议大会再次把本届会议的休会日期推迟至12月24日星期一。

如果没有人反对，我就认为大会同意这一提议。

就这样决定。

中午12时35分散会。